大清光緒二十年

本館新開除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊

第三千九百一十一號

叻報

（本館開設在舊巴虱口門牌第卄一號）

印工精絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所發來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏罵成文以及支離聲辯者概不登報關後　諸翕來札尙祈自詠更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

甲午十一月初二日

新聞　報價每月一元零售每張五仙凡告白首日（英一千八百九十四年十一月廿八號拜三）每字一仙次日後每字半仙隔日一出每字二鐫

乙未年月份牌發售　○啟者本館所印乙未年華英月份牌現經告竣所有諸餘氣節悉照部頒時憲書詳加較勘務度無訛且用精工寫印字體端正點畫玲瓏設色鮮明懸之座前亦殊不俗　諸君惠顧請移　玉至本館面商價甚相宜倘欲躉賣更當格外從廉特此佈聞諸希　東鑒　本館謹啟

招請收數人　○啟者茲本館欲招請收數人一名兼司探訪貨價行情之事其人須略諳英文英語兼通穆拉油士語者方能合用　諸君有欲承斯乏者請至本館面商可也　本館謹啟

新印電報册發兌　○啟者本館所印電報册乃精心結構而成更復細心校對號碼無訛是以印成之後即已四處風行莫不喜購爭先未幾即經售罄而來問者仍復源源不絕茲本館更不惜工貲將此電册重加編定所有號碼眉目尤爲清楚可謂毫髮之間亦無遺憾洵稱全美現此電册經已告成惟所印無多欲購者尙祈從速　惠臨爲盼特此佈告　本館謹啟

催收報價　○啟者各埠　諸君子賜閱本報者頗繁惟本報於各外埠多未設有代理人用特附報巡隙今當收取上半年報價之期所有各埠閱報　諸君祈卽將本歲上半年之報價寄費等惠寄本館更有歷年積欠者亦懇一律交來蓋所欠既多則賠累滋重更須加貼寄費其勢更屬難支倘仍如舊懸延則勢不得不將報紙停寄所願閱報　諸君子其各諒此苦衷焉　本館拜啟

製造說

當世士大夫有四方之志所當汲汲焉講求而考論之者孰有過於西學者哉嚬第曰西學而汲汲焉講求而考論之或以管窺或以臆度或淺嘗而輒止或泛騖而不專宜乎有輪舟而不能駛有機器而不能用皆必有西人爲之指示焉推挽焉而華人之從事於輪舟機器者視爲固然不求甚解遂使西學之至竟終未盡窺西學之精微終未盡抉也然則吾西學者凡一切水學火學氣學光學聲學電學力學算學化學醫學兵學機器學植物學天文學必一一剏戶分門設科校士各精一藝各擅一長而後西學可以大興也歟蓋如是是立法之備既紛更於數十年之前而收效之遲猶懸望於數十年之後亦可謂迂遠而闊於事情矣且夫西學之所當效法者有緩急有本末當今之時謀人家國事必以通商練兵二者爲尤亟通商以爲富練兵以爲強國富兵强於西學乎何有所謂通商者豈商賈懋遷舟車通達而已乎所謂練兵者豈鎗炮備備步伐整齊而已乎[illegible]其原[illegible]其要以爲製造一事爲通商練兵一大端之綱領泰西通商所以致富者在材貨之充盈耳泰西練兵所以致強者在器械之精利耳材貨器械非製造不爲功我中國所產之材貨所用之器械由泰西製造者爲多將使我中國襲其故智效其成法泰西所製造者我中國皆能製造之則可以盡製造之能事乎未也心思愈用而愈出機括愈變而愈奇天下之物無窮天下之理亦無窮而吾心之靈遂求其闢而入焉必也取泰西所製造者究其理而窮其故因泰西所已製之物進而成泰西所未製之物我中國地大物博將見青出於藍冰寒於水駕泰西而上之製造之道於是乎得焉不啻富而富在其中不啻強而強在其中矣雖然是必使天下有志之士皆殫思竭慮極深研幾以從事於製造而後可我中國關門鎖後學古入官率由舊章昭示來世無敢有侈口陳詞釀新法擾民之禍者其又安能令天下有志之士皆殫思竭精極深研幾以從事於製造也乎然則製造一事終不可興乎曰是有術焉爲民上者以名利二字驅使天下而天下之民趨之若鶩奔走恐後者無他術爲之也泰西於製造一事既精而益精日新而又新謂非有術以驅使之乎泰西人士往往專心致志慘淡經營自少而壯而老窮畢生之材力心思勉勉皇皇以製造　物且祖若父有志有成鬱鬱以沒則子若孫接踵而起復專心致志慘淡經營自少而壯而老窮畢生之材力心思勉勉皇皇以製造一物必使豁然有得大功告成而後已此其驅使之者誰也曰名也利也泰西立法無論士商軍民有能自製一物者以初造式樣上呈議院考驗察試以有利於民便於民則給領憑票定限年數令其自製自售獨專其利他人有依傍倣效以爭利者懲究不貸彼製造者於數年之間既已獨專其利而獲利無算所呈式樣什襲珍藏後世有摩挲斯物者以爲創於某人猶相與歎賞不置是利之中有名在焉此所以泰西製造之精且新者層見疊出核異爭奇日新月異而歲不同也我

南漢失陷詳細情形　〇荷軍攻破南漢一事經已迭據電報譯登茲接巴城來信內晉此事頗詳據云有荷軍五營另海軍馬兵各一隊其始手及預備之軍尙不在此內所有各軍於去月廿一早進攻南漢南漢之人迎戰甚力卽婦女亦出而相敵故荷軍步步與戰直至九點鐘之際始抵王宮其宮製造甚爲堅固係分十六段每段相拒并不長逃直戰至下午四點鐘時已被荷軍陷其十五段所餘一段王率數人尙力爲守拒迨至翌早王見事不可爲始率其世子王孫等數人北向而逃是卽前年所曾道及者王既遁後荷兵遂入國在王宮之內搜獲財寶不能悉計惟當兩軍交戰之際該地居民尙屬安帖幷無紛擾迨荷兵攻陷南漢後荷將卽出示着居民將其所存兵器繳出繳呈畢後復令該民協助荷兵將南漢舊日所築之土壘毁去時有火藥局一所不知何故忽然火發至有荷弁二員荷兵十九名死於此役至廿四日卽有人來稱南漢王現在匿居某村荷將遂發兵圍之王已悉知無可逃乃率王子等出降於荷時有酋目數人聞王已降因亦倒戈降服統計是役也荷軍戰歿者約共百五十名當時荷京一聞此信輿情大快四處懸旗張燈爲之誌喜現今荷兵猶在王宮之內四行尋挖因聞王將寶貨多窖地中故特細加搜尋聞荷兵所得亦有其數今計其已經尋獲運至荷蘭者已値有八萬盾之多其餘未經尋獲者則尙不知凡幾以上乃南漢失陷一切情形也爰譯錄之藉供留心時務人一覽

老成殂落　〇本埠華商邱君濬撫係閩漳海澄縣人久旅叻中素饒聲望去歲大月間自念浮生已老爰作倦鳥知還之計晉旋故里優游泉石之間茲悉叻地昨接噩電傳稱君於十月廿七日業已病終云云按君現在享年五十有丈夫子六人及女公子一人兒女成行則雖瞑目九原亦無遺憾矣

大風拔木　〇距叻八英里餘之武吉智馬地方於去月二十八日下午雷雨驟來忽有暴風疾作若飈飈然其風係在由叻往柔之道左而起橫趨路右跡其路傍所植之樹皆偃而右向可知風勢所趨所幸其風雖盛猶未傷人惟樹木當風之衝者則已連根拔起然則風威之盛可知叻地風力罕有如此其狂者是亦大可異矣

間諜宜防　〇倭人間諜到處皆有官吏中之關心時事者往往懸賞購拿殊不知朝鮮人之爲日奸者尤當加意嚴緝烟臺街市時見朝鮮人蹤蹟往來近日又有來自釜山者類皆熟習日文精於日語當此軍書旁午而過都越國終日嬉遊苟非刺探軍情安得有此閒情逸志誠防之不可不早者也

內變忽生　〇神戶來信云前月倭主由廣島派出二隊大軍四萬人揚言攻中國天津或奉天兩處不意在高麗守之兵數月來或因疾死或因傷亡數竟不少故當二隊兵出境後倭主卽諭其臣野貫騎先往高麗大同江審察事機野貫騎既至該處總督閣祖卽時備文咨請登岸大約意欲攻中國必先定高麗庶免後顧之憂以故二隊軍不得來華滯留口岸也按此二隊軍前曾接東京來信謂倭國因有內變故將此軍調回以平本國之難者爰幷及之以資攷核

千金市駿　〇戶部近准直隸總督李咨開北洋淮練各營馬隊炮隊需用馬匹尙有疲瘦應卽派員採買戰馬以資換補茲據各統領選派遊擊衛德元都司黃國安千總徐國順把總王懷元副將呂賢階等前赴張家口外喇嘛廟一帶採買壯健戰馬八百五十匹內淮軍盛字各營四百四十匹楚軍馬隊二百五十匹保定練軍一百六十匹督解同營分交需用請咨張家口沿途一體免稅放行刻已由戶部咨行張家口監督察哈爾都統查照矣

烟臺西簡　〇烟臺西友來信云英國亞勒㒺烈地炮船途次鴨綠江附近見有日兵艦十四號護押運船一隊滿載兵丁在該處登岸〇初六日烟臺陡覺地震旣息後未幾又震幸勢力甚微故未有損傷人物〇各國兵船之寄碇於烟臺者計有英艦二艘一名些芬一名連打法艦二艘曰卑禮也禮安德艦一艘則名亞力新地連云

愼選將才　〇中倭搆仗後在京各部院司員呈請投效疆場業經奉　旨允准者約已有數十員之多而現擬具呈尙未繕就呈堂者更不乏人茲聞有某侍御條奏謂其中人品不一請不可概行發往以後各員具呈者恐該堂官亦不能概行批准也

怪魚入網　〇瓊人嚴亞正向在柔佛之佩黎弄海面捕魚爲業去月廿七日臨流撒網詎捕得怪魚一尾魚身頗巨重約四十餘斤在於水中人立而遊身有四翅若人之手足然其口則生於頂上能噴水沫格格有聲厥狀甚奇竟不知爲何物嚴持歸詢於人無有識其名者卽老於網罟之流亦不辨爲何物嚴以其異翌日乃載魚至於叻市市人見者無不稱奇然終無有欲購之者迨至薄暮始有潮人郭某過而見此郭亦以漁爲業者見而詫曰此物從何而獲嚴具告之郭曰此名海和尙出則有暴風之警漁而獲此甚屬不祥宜市香楮祭而送之始能化兇爲吉云云是說也未知信否然每觀記載嘗有海和尙之名今爲漁人所獲惜未能一往觀之爲憾耳

冒騙繫獄　〇粵人黃亞貴不知其住居事業前日以假冒宴瓊酒樓之伴收取餚餐至遭執獲先是大馬路某店曾往該樓命製餅餌數事送至該店以供飲食食畢後黃竟冒認該酒樓之伴往收餚款幷將餅資收取詎於出門之際而該酒樓之伴適至遂遭擒破乃鳴捕將黃執獲送交府案廿九日府尊訊畢後判將黃監禁兩月之久示儆

投札須知　○近來積接外間來札或藉楮墨以攄其懷抱或談時事而發爲議論評此類甚多其更有一種實殊無謂者如在本埠兩投本館則以一介賣投便得乃投函者偏又不忝本館而送至郵信局中代爲轉達獻推其故諒由不欲人知其作函之人名姓不知若論時事又何畏人之知若其自匿姓名則反有違報館之章雖有佳文亦斷不爲之錄入倘必欲郵局轉遞則請黏貼三占之釐印本館方能收接因郵局今已改章卽在本地代遞書函亦須至三占書費也此佈

本館謹啟

貨艙出稅　〇啟者本行向有第一號貨艙數間坐落丹戎加東地方現欲出稅與人試艙用以貯置土油及火柴等貨最爲合宜倘諸君有欲稅此貨艙者請至本行面商便得至於艙稅一節務期格外從廉此佈

英一千八百九十四年六月二十號　莫實得洋行謹啟

紅酒標首仔萬蘭地酒出售

Bisquit Dubouché & Co.

COGNAC

啟者本公司所製之紅首仔標萬蘭地酒乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已踰七十年之久而其數酒收存稍十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以　諸君沽飲者終深獎譽在歐洲一各國古之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不爲稱其美且價與本埠之氣候相合宜　諸翁賜顧新細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有帶來　士拿標只公司等西字爲憑諸照爲珠目之混是所切

大英一千八百八九拾三年二月拾號

不刺呼拳街前加珍麥行謹啟

正金錢標萬蘭地酒出售

啟者本公司所督辦正金花錢標萬蘭地酒久已馳名叻地華籍諸君子均喜用之現已議定與本埠酒公司包辦以應零沽凡　諸翁有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚濃以之蒸餾者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本埠沽亦甚適合宜且價亦甚廉請諸翁沽用須爲留心辨認以免魚味之混淆現在市上假冒者甚多以上所黏各標如無本行不殺呼督拳字者卽爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚賞焉

大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼拳街前加珍麥洋行謹啟

出售

象頭標蜜酒

啟者本公司由歐洲督辦象首標卑先那啤酒來叻專爲實得力叻仕商所用此酒氣味香甚且能　煩解渴於實德力地土最爲相宜特合諸君所用玆特將其標式附列報中俾諸君一覽而知按式購取倘蒙　光顧至祈審巴剎街萬興號右鄰本公司卻認象首標爲記庶不致誤價極平宜此佈　　謹啟

大英一千八百九十三年元月廿一號

新嘉坡莫實公司謹啟

廣告

亞耶醫生藥水

THE BEST

BLOOD
Purifier
AND TONIC
For Old
And Young.
TO
QUICKEN
THE
Appetite,
Remove that
Tired Feeling,
AND
Make the Weak
STRONG
USE

Ayer's Sarsaparilla

Prepared by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U. S. A.

Cures others, will cure you

☞ Beware of cheap imitations. The name—**Ayer's Sarsaparilla**—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles

The *Singapore* Dispensary, Ltd.
General Agents for The Straits.

沙利砂里勝藥水

此藥水品性和平功效奇著無論老幼均宜服食
善將血中之積滯助脾胃之傳化兼可除煩解鬱
必賜潤痰厥効甚多不能盡述至此藥水樽玻璃
上係作有本醫士名字兩包頭亦列有本醫士之
名庶免爲魚珠所混現此藥寄在實德力喊內係
託星架坡藥房代售　諸君沽用祈至該藥房採
買可也此佈
大英一千八百九十三年九月廿六號
美國醫士亞耶謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政司　爲曉諭事照得本國家現需各物欲招人入票承供爲此示佈商民人等知悉汝等如有欲承各物者在嘛喇入票投交本署其在嶼甲兩地方則投交該處參政司署以憑選擇其票於一千八百九十四年悉民末廿八號即華十一月初二日拜三正午以前投遞所有各物其係止承供一年者則該物之上有圈爲記其無圈誌之物則可以承至一年二年或三年茲將各物開列如左

新嘉坡

牛車　營造司所用火柴　輪船所用火柴　灰老古石磚瓦　醫院所用之牛乳　○本地所製雜物　土油　醫院火食　船政司署火食等　玻璃覊犯火食　囚犯火食　海外人犯火食　木料

檳榔嶼

船政司所用各船號牌　呂宋索及帆布等　屋及各車號牌　灰老古石磚瓦　器具及因兒尼亞所用之物等　○各式雜物由他處辦來者　○各式雜物由本境製造者　油漆料　土油　醫院火食及雜物　印度嘶客衙門火食　船政司署火食　及玻璃覊犯火食　海外人犯火食　木料

麻六甲

牛車　呂宋索帆布及製旗之布　灰老古石磚瓦　○器具及因兒尼亞所用之物等　○各式雜物由他處辦來者　○各式雜物由本境製造者　○油漆料　土油　醫院火食及雜物　船政司署火食　玻璃覊犯火食　囚犯火食　木料　輪船所用之水及火柴

所有各類格式在叻可向本署取酎其在嶼甲則向該埠參政司署取酎至於所入各票務以火漆封固於其票外書明承充某物字樣方能投遞其入票之時如國家需其具保則每票以一百元作爲壓票如不能歸其承辦即將原銀發回　若能歸其承充則於立約之後即將該按變還所有棄取之權悉由國家主裁不得執價低者得之說相爭各宜踴躍慎無觀望切切特示

大英一千八百九十四年十一月九號

實叻

寓苑生吧虱街

CHEW YIT HONG.

福建周一方精醫

保驗痲瘋藥出賣
仙傳醫治痲瘋
破爛痲瘋包七日乾痞
眼目科包醫
喉科急症藥
過冷落風瘡風
法治邪怪病
甜酸尿及下消
痢疾泄瀉丸奉送
風水師監洲

大清光緒二十年八月二十日　巳

頂上

旗標蜜酒

啟者本行現承英京達丁南禮惹賓
酒公司託在本坡爲之代理買辦該
公司之旗標蜜酒此酒業經致推究
爲第一上品其性清凉解毒飲之能
令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此
酒向由本公司代沽今叻[illegible]甲直
洋行暨各沽酒之店亦有寄賣
君有[illegible]佮之癖者倘祈移玉前往惠
沽爲盼耑此佈　聞　光
英一千八百九十三年元月十七號
慕娘公司白謹

事尙其三思而後爲勿再魯莽至貽他日之憂可耳言訖儵然掉頭逕去甲與妻遂爲夫婦如初者予曰某甲本淺率之徒毫無識見一時魯莽幾至害及貞妻天壤間此等之事正復不少設非遇陳文之好義則滔滔江水幾何不令貞婦沉冤哉若陳也者洵可以風不意末俗之中乃有此等人在也

吏員復職　○李君壯猷向在巡捕官署充當發給憑照之任兼辦驗屍官書記已歷有年本年七月間緣案暫停其缺已由他人代辦茲悉[illegible]家業經查悉君受誣之故而念其平素於公勤愼乃復以原工起用現君已於初一日仍到巡捕官署辦公矣

龍氣又見　○海上旋風俗名鼠尾又稱龍氣舟船遇之每遭不測洵可危也閩人李榮壽向在某中舡爲舵工之役新數日由龍牙門埠滿載菱葦石膝來叻於去月廿八晚駛經丹戎務汝海面忽聞水聲澎湃上有黑氣一股直冲霄漢李見之知爲龍氣不敢前行即移舟至近岸淺處下碇候之未幾即覺天黑如漆狂風大作竟將船吹擱海灘之上船桅亦被折斷所幸其風未幾即息船中各件候至天明水漲始能設法將船拖至海中沿途且行且葺至初一早乃幸平安抵叻李因與友述其所遭猶覺惴惴然有餘懼云

府堂瑣案　○初一日巡理府堂提訊搶竊案二起一爲閩人洪寬於去月二十七日晉往陞旗山觀看賽會因被扒手在其囊內竊去洋銀一元適被暗差所見將其執獲訊係粵人溫生是日解送府案府尊訊畢後判將溫監禁一月並充苦工又粵人司徒喜於廿九晚在牛車水丁加勞街閒步陡有匪徒將其所戴洋帽搶去爲差截獲訊係閩人陳永咸同日解府府尊訊定判將其監禁兩月之期示儆

失女緝案　○爪亞人嗎亞向在新舍利街第五十五號門牌居住初一早到奕芝律差館報稱伊有幼女名令楊年方八歲於去月廿九日下午偶在門前嬉戲忽然失去尋無蹤跡不知爲伊誰拐誘爰特赴案報明請爲查緝云云

奸僞日滋　○瓊人何亞生向在海南山關園灌蔬豢豕爲生前日沽豕於本坡某號爰於去月之晦來坡收取價資得銀二十元另鐳三十二先六角於是荷之而返道經淡申律之處時方停午天氣甚炎何以荷重遠行復遇炎暑爰暫坐路傍樹下揮汗納涼未幾忽來一人亦操瓊腔土語與何扳話自言係瓊洋符姓初由華海南來欲覓棲棲刻尙未有安身之所何與絮談鄉況言甚投機遂信以爲誠實之人因語之云若既初來未有藏身之所荒園亦需傭役若如不棄請與偕歸惟奈微末生涯工資無幾耳符聞語欣然稱謝曰倘荷提攜不至漂流失所於願足矣尙邊計工值乎何喜遂引其歸行不數武符謂何曰吾負甚重且行多路矣易交吾荷以代一肩可乎何曰諾因將銀鐳交符肩荷二人同行本無他慮詎符荷此銀鐳故作偃蹇之狀行每落何之後何初毫無介意約行里許不聞符聲回首視之則符已乘一手車向後返奔已在數武之外矣何至是始知遇騙爰急返追奈車行走如飛卒莫能及何因呆立路傍艮久始悟符與車夫串同行騙預布線索以俟之者時已無可如何惟有報案請查而已

京報選錄　○奴才永德覺羅崇歡跪　奏爲蒙古參贊大臣親王那木濟勒端多布因未出痘未能赴京祝　嘏呈請據情代　奏恭摺仰祈　聖鑒事竊准蒙古參贊大臣札薩克和碩親王那木濟勒端多布文內開竊據車臣漢部落盟長呈准理藩院咨開本年恭逢　慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后六旬萬壽　慶典自應欽遵前奉　諭旨應行來京　年班之內外札薩克蒙古王公等均令九月十五日以前該班來京恭候祝　嘏以光盛典等因相應恭錄　諭旨咨行各該處飭令應値班蒙古王公等欽遵於九月十五日以前呈報到部其未出痘年未及歲者毋庸來京等因欽遵查照原單內開喀爾喀札薩克和碩親王那木濟勒端多布應値　乾清門第二班等語維思那木濟勒端多布即應束裝按限赴京隨班恭候祝　嘏以光盛典惟那木濟勒端多布尙未出痘未能赴京祝　嘏雖經照例稟部爲奴僕者誠恐誠惶是以望　闕舞忭叩賀其照例稟部情形除咨行車臣漢部落盟長徑行辦理外自應那木濟勒端多布恭摺奏　聞所有那木濟勒端多布現因病請假調治茲逢　盛典復因尙未出痘據情咨呈將軍參贊大臣衙代奏等情咨呈查辦前來奴才等覆查該蒙古參贊大臣所稱尙未出痘委係實情自應照例據情代　奏懇　恩免其赴京隨班所有蒙古參贊大臣未經出痘未能赴京祝　嘏緣由理合據情恭摺代　奏伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批着照所請該衙門知道欽此○頭品頂戴浙江巡撫臣廖壽豐跪　奏爲五十七次查明浙江省各屬并流寓浙江被戕殉難陣亡官紳生監義婦民女一併懇恩旌表恭摺仰祈　聖鑒事竊照案准吏部咨開後請䘏之案如核其死事年月已在十年以外者概不得再行奏請卹又准禮部咨陣亡被戕殉難紳民婦女查有實在事蹟可憑應准照例旌表各等因經前撫臣崧駿將五十五六兩次查明陣亡被戕殉難紳民婦女先後奏請旌表在案茲又據省城採訪忠義局續行查明五十七次被戕殉難陣亡官紳生監義民婦女分造事實清冊由藩司趙舒翹核明詳請奏咨旌表等情前來臣覆核無異除將名數事實清冊送部核辦外相應仰懇　天恩俯准飭部照例旌表以慰幽魂理合恭摺具陳伏乞　皇上聖鑒謹　奏奉　硃批該部議奏欽此○剛毅片　再粵東地處海濱本地產米不敷民食一遇有事倉皇無措輓臣會同督臣李瀚章通飭各屬將常平等倉穀石據實查明陸續買補並將義倉一事參照前章認眞勸辦茲據布政使覺羅成允詳稱據長樂縣知縣蔣鳴慶稟該縣在籍紳士四品銜曾瑩光遵其故父三品封職曾學裕故母三品命婦曾陳氏遺命捐助義倉銀一千零二十兩采買穀石存倉以備荒歉等情詳請具　奏前來臣等伏查士民人等助賑荒歉捐銀一千兩以上者例得請　旨建坊給予樂善

好施字樣今長樂縣紳士曾瑩光遵其故父母遺命捐助義倉銀一千兩以上洵屬克承先志有裨荒歉核與建坊之例相符相應請 旨將已故三品封職曾學裕已故三品命婦曾陳氏合建一坊給予樂善好施字樣以昭激勸謹會同兩廣總督臣李瀚章合詞附片具 奏伏乞
聖鑒訓示謹奏奉
硃批著照所請禮部知道欽此

渣甸火船行期

○啟者玆有渣甸火船名永生大有一千五百一十七噸於西本月廿四號即華去月廿七日由加剌吉打起程定於西十二月三號即華本月初七日即能抵坡上落客貨畢即展輪往 香港等處 諸君有欲附貨搭客者請至本行相商爲望

大英一千八百九十四年十一月廿八號 大清光緒二十年十一月初二日 莫寶德洋行謹啟

公同辯白

○公啟者 總領事黃公度觀察駐劄三年矣自蒞任以來凡請開海禁舂緝匪黨如水陸平安會之類觀察有所見聞輒告知地方官拿緝並解回本國嚴辦振興文教採訪節孝諸善政凡領事官條約之所應行權力之所能及無不次第舉辦盡心力而爲之所有籌畫皆大而遠所有恩澤皆公而溥上年順直等省偏災觀察勸辦賑捐竟有十四萬餘之多爲南洋向來所未有若非恩義素孚羣情悅服何以能踴躍輸將爭先恐後至於如此哉倭人構隙以後其心力籌辦軍情秘密非我輩所能盡知乃近日觀察既奉留任之後未聞榮調之前忽有匿名帖字流播謗語其居心鬼蜮殊不可測吠聲吠影亦不值與辨惟以衆目昭著之事竟顛倒黑白如此是不特誣毀官長實汚蔑本坡華衆矣查前次水師戰艦巡歷南洋本坡官紳商民人等合設盛筵並犒賞各兵統閩粵各籍歡飲一堂實開從前未有之局中外聯絡情誼明篤所有費用由同濟醫院公舉陳翼雲及諸公管理計共用銀八百餘元支用各單現存醫院所收各款共六百餘元仍短少二百餘元概由觀察自行賠墊此衆所共知之事也上年晉豫順直相繼告災觀察出而倡捐苦心經營兼有仁術所收捐款姓名銀數立刻新聞所滙捐款概經滙豐銀行券立登新聞除義捐外請旌表者早奉 恩旨請奬叙者均給實收觀察復於上年十月二十四日招集閩粵各紳將北洋大臣收銀批稟交給衆閱閱者五六十人此又衆所共知之事也以如此共見共聞之事而反肆流言則何不可爲至以日本屢聞勝音中國未報勝仗爲觀察咎此又不達事理之甚者也今我等特邀約紳商各簽己名登新報凡我同心各書於紙以表衆心而雪衆恥 光緒廿年十一月初一日

計開 吳進卿即德源 吳世奇即安和 蔡瑞芳 恒春 振成 吉祥泰 豐源 永利成 陳德茂 麗章 瑞昌 信亨祥 莊錦源
胡南生 建芳 陳生利 振德興 振裕 羅致生 薛永元 協裕生 榮裕 東源 廣華生 佘振盛 廣恒 新英泰 福盛
朱有闊 廣興隆 永生 利成 同安堂 湯廣生 陳廣豐 同德 協隆 榮豐 朱廣闊 吳業盛 成利興 廣和興 金德泰記
黃坤豐 順和泰 羅奇生 德隆 芳美 仝畫押

承頂聲明

○啟者大坡賭間口街門牌第五十一號義隆號雜貨生理原係李不暘和等同創玆因欲歸別業願將店底家器雜物即日估與南利號等承受任從改號經營其店底銀限十一月初七日交楚凡義隆號李不暘和有與諸 寶號人等交關揭借滙對等項惟伊經手是問不干南利號等之事特此聲明免致後論此佈

大清光緒二十年十月二十九日 南利號謹啟

聲明預告

○啟者本號向用鄧星儔在店司理玆已因事辭出特此聲明倘該辭伴有與 各寶號經手未完數項定於十一月初六日以前到敝號核明逾期不來是爲自悞特此預聞

大清光緒二十年十月廿九日 漆木街廣和生號謹啟

輪船往 檳榔嶼 仰光 加剌吉打

○啟者玆有英國印度公司輪船名班汝亞大有二千一百五十大噸定於西本月廿八號即華十一月初二日禮拜三由叻啟行前往 檳榔嶼 仰光 加剌吉打等處 諸君有欲附貨搭客者請至本行面議價甚相宜此佈

大英一千八百九十四年十一月二十四號 大清光緒二十年十月廿七日 莫寶德洋行謹啟

猴標火牌

出賣

玆本號新到怡和洋行猴標火柴發客該柴齊整色白珠頭甚佳即任潮濕亦能生火前在粵東香港與及檳榔嶼等處甚爲通消久已馳名中外惟叻地乃係初到誠恐多有未及遍知者今特將其標頭錄於報中以便 諸商翕就並探辦另有別欵火柴甚夥未能盡錄如欲光顧祈至本號面議價甚相宜此佈

大清光緒二十年十月廿二日 星嘉坡中街廣隆號謹啟

駐紥實德力大荷蘭國總領事官告白 ○啟者玆有孟加麗孟[illegible]及龜模地方鹽碼欲再行招商入票承辦以上之碼係定於西本月三十號即華拾一月初四日在孟加麗開投此碼係承辦一千八百九十五年一載之期或承至一千八百九十六年及一千八百九十七年三載爲期均無不可 諸君有欲承辦者請如期前往投充可也特此佈告

大英一千八百九十四年拾一月拾七號

駐紥實德力大荷蘭國總領事官剌惟那告白

理直監製

東方靈驗藥油

理直和利因直挽藥油可治風濕凡有骨肉疼痛手足不遂氣喘喉燥筋痛頭痛久嗽氣痛及痔瘡等症試問如何治法嘗有數千人講患此症者所用醫藥甚多非徒無功且反增劇不禁大聲疾呼曰嗟乎天下豈無有藥能治此病者乎熟思審慮都因誤服他藥以致病勢日深惟有此藥油則雖至危極重之症無有不驗者蓋有起死回生之力醫者所不能治而此藥獨能見功所以爲妙也　每樽價銀五角其用治另詳樽[illegible]代理人冥助大藥房香港屈臣氏大藥房其餘各西藥房均有寄售　光顧者請移玉趾茲將醫愈筋痛之症幷其病人圖式經驗贊詞附列於左以見此藥之佳非自爲誇美也蓋患筋痛者用藥七分鐘之久可能見功試觀沙君之贊詞曰　余患頭面筋痛之症已閱幾年經數名醫診視皆云無能爲力竊自分其萬無生理矣當三禮拜前未用理直君之藥日夜不寐頭痛欲裂且心思阻滯不能操作嗣聞理直君監製藥油異常靈驗乃向買一樽方侍在手而痛苦瞑眩大不可堪因將藥油擦抹兩鬢穴僅閱七分鐘其痛立止安法再治則全愈矣計所用未及一樽而靈應如此宜乎天下馳名也　甲午九月初六日　勝咸埠裔審勿列剌喇方沙修呼律頌眉拜

代理滙兌生理告白　○竊以懋遷多術扼其要在通有無而營運長才濟其功亦賚泪注而況關山迢遞音書每苦淹遲而財貨殖盧虧運貝多轉折而欲便往來無礙呼應通靈此滙兌之舉所以同稱其便也敬者本號在實叻香港及暹羅等處開設有年謹慎經營向爲仕商所深信託茲本號再行兼辦滙兌生理所有新嘉坡香港網略三處往來銀兩均託代爲匯寄斷無舛誤或係現銀之票或按期限之單悉由滙者自便至於滙水等費較於時價格外相宜　諸君有欲滙兌以上各埠銀兩者請移玉惠臨本號相商爲盼特此佈告

大清光緒二十年十月初九日　新嘉坡裕盛棧謹啟

名醫到坡　○嘉應張麗琴韻琴兄弟兩茂才今之國手也徐花農學使曾拔置醫學第一並贈以探微樞景匾額生平於醫學無所不窺所著有醫門類考本草經讀補遺等書善治內傷至感冒標疾尤應手輙効現到本坡寓松栢街廣豐行內余素與鄰居兼有世誼故樂誌以告華衆

大清光緒二十年十月十七日　總領事黃遵憲識

銀行遷移告白　○啟者茲本銀行在郵政局對面水景前新建之行經已告成茲定於西恕民末月一號即華本月初四日遷至該新行內經營特此佈告

大英一千八百九十四年十月三十號　香港上海滙豐銀行謹啟

工部局告白　○啟者茲本局所估一千八百九十五年本坡工部局界內各屋全年屋稅以便抽取門租者其册現經列出存於勞民巿路本局寫字樓內以便償稅之人到閱除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局員嘗於一千八百九拾四年利暹末月拾九號即華拾一月廿三日禮拜三下午二點半鐘嘗在本局寫字樓內會集以便聽斷償稅之人來訴所估之價或有不公之處倘逾此期即將其册止結又凡有入字來訴門稅事務者當於所定聚會之日以前投遞或至是日前來當堂訴辨以便將册再行更正均無不可特此佈告

大清光緒二十年十月二十三日　大英一千八百九十四年十一月二十號　工部局司理人波兀剌士承命謹啟

於邑士麥創製新款奇燈發售　○啟者茲有於邑士麥新款奇燈係由歐洲格致之士近日精思新法創製而成用以配於煤氣燈之上甚爲神妙且其製甚爲靈便無論何項煤氣火無不可以配合而成且其功用甚多茲特約開如左

凡燃煤火一經配此燈則更勝於電燈甚遠

燃用此燈之費較於電燈可省六分之五

即較諸平日所用煤氣燈其費用亦節省一半

其光亮則逾煤氣燈一倍

燈之熱氣較於煤燈少有十分之七

火光舊定並無搖動之處

無烟煤之垢

無臭惡之氣

其火雖光可以耐看並無眯目

今此燈辦至叻地已經新嘉坡西人公堂　香港上海新建銀行　新嘉坡義勇會堂以及各處均有用之無不盛稱其妙

此燈在叻係託交切闢洋行代理而羅申來安洋行亦有代爲沽賣特此佈聞　大英一千八百九十四年十一月三號　謹啟

三品出售

敬者本行曾辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭□式馳傳有年沽飲 諸君莫不稱其香味奇沂有無恥之徒假冒本庄三品酒並式以圖魚目混珠之情殊可惜嗣後 諸君沽買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內

有小紙包頭詳華字新嘉坡叻嗎也公司者始無誤若此字樣即屬假冒請爲細認特此佈

大英一千八百八十五年十二月十九號

明嗎也 公司 謹啟

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則惟得藏其大則惟銀兩紙幣必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲 諸人之所共賞也敬者本行所賣之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製皆爲堅固保能避火且其匙鎖甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且鐵櫥自始至今均爲一式堅固並無

有優劣之分至於各廚大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不受焚燒即火災亦無所損本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之條佈倘 諸君有惠顧者祈即玉趾惠臨爲盼

大英一千八百八十九年十一月廿八號

明嗎也洋行謹啟

法國項上蜂窠　萬蘭地酒出售

TO BE HAD OF ALL WINE MERCHANTS

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭地酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭地酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒係本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜餘有鐵伶之舞者新早至惠臨沽買是幸

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

明嗎也公司謹啟

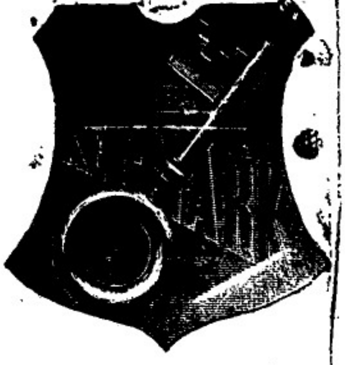
烏密酒發賣

敬者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到顛碼士斗雲字號之狗頭標爲記酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標照不致誤且價甚相宜餘 諸君有欲點飲者請至本行取用可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號

明嗎也洋行謹啟

蜜酒發售



敬者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤並聞有無恥之徒假冒本行鐵匙標酒希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木柙內加鐵咯鎖行形以示分別倘 諸君有知何人假冒到請本行報明即酬花紅銀二百大圓經官訊定即能給發斷不食言再此酒 不能販往檳榔吧 三寶壟 泗里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈 聞

大英一千八百九十三年五月廿六號

大清光緒十九年四月十一日

明嗎也洋行謹啟

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21, Malacca Street, Singapore.